

Art. 1418001B

YAMAHA

T MAX 530 ie 4T LC euro 4 2017-> (J415E)



W BOX FILTER per filtro aria originale

Istruzioni di Montaggio

W BOX FILTER for original air filter

Installation Instructions

W BOX FILTER pour filtre à air d'origine

Instructions de Montage

Caratteristiche tecniche

ITALIANO

- Portata d'aria maggiorata.
- Trame di cotone a fibre lunghe oliate multistrato, contenute in reti di alluminio a verniciatura epossidica, annegate in PU espanso 30 ShA per assicurare maggiore tenuta.
- Filtro lavabile ad alto rendimento.

Pulizia

Si consiglia di non fare uso di benzina o solventi infiammabili per il lavaggio dell'elemento filtrante, per evitare il rischio d'incendi o esplosioni. Lavare accuratamente l'elemento filtrante con un appropriato solvente pulito, non infiammabile o con alto punto di volatilità, e pulirlo con un getto d'aria compressa. Asciugare accuratamente l'elemento filtrante. Applicare su tutta la superficie dell'elemento filtrante olio specifico per filtri aria 7.1 Racing Filter Oil Full Synt **7617079B**. Eliminare l'olio in eccesso; il filtro deve essere ben impregnato ma non gocciolante. Rimontare l'elemento filtrante come in origine sul vostro veicolo.

Technical features

ENGLISH

- High air flow
- Multilayer long fibre cotton gauze, oiled, and sandwiched between two epoxy-coated aluminium wire screens. Encased in a polyurethane frame, 30 ShA, insuring an excellent seal
- Washable and reusable

Cleaning

We suggest , to avoid fire or explosion risk not to use gasoline or inflammable solvents to clean the filter sponge. Wash carefully the filter sponge with an appropriate clean solvent, not inflammable or with a high volatility point, and clean it with compressed air. Dry carefully the filter sponge. Apply on the whole filter sponge surface specific oil for air filters 7.1 Racing Filter Oil Full Synt **7617079B**. Eliminate excessive oil; the filter has to be completely impregnated but not dripping wet. Reassemble the filter sponge as originally fitted to your vehicle.

Caracteristiques techniques

FRANCAIS

- Portée d'air plus grande
- Trames de coton à fibres longues huilées multi-couches, contenues dans réseaux en aluminium à vernissage époxyde, plongées en PU expansé 30 ShA pour garantir une plus grande étanchéité
- Filtre lavable à haut rendement

Nettoyage

Afin d'éviter tous risques d'incendies ou d'explosions, nous vous conseillons de ne pas utiliser d'essence ou de solvants inflammables pour le nettoyage du filtre. Lavez soigneusement le filtre avec un solvant approprié et propre, non inflammable ou avec un degré de volatilité important, puis terminez le nettoyage en le soufflant avec un jet d'air comprimé. Essayez soigneusement le filtre. Appliquez sur toute la surface du filtre huile spéciale pour filtre à air 7.1 Racing Filter Oil Full Synt **7617079B**. Éliminer toute l'huile en excès : le filtre doit être bien imprégné, mais l'huile ne doit pas couler. Remontez le filtre sur votre véhicule comme il l'était à l'origine.